

में मह ०७०६/अदिकास

ถึง สำนักงานคณะกรรมการการอุดมศึกษา

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศแจ้งว่า กระทรวงการต่างประเทศสหพันธรัฐรัสเซียแจ้ง กำหนดการจัดงานนิทรรศการด้านการศึกษานานาชาติกรุงมอสโก (Moscow International Education Fair-MIEF) ระหว่างวันที่ ๑๒-๑๕ เมษายน ๒๕๖๐ ณ ศูนย์ประชุมและนิทรรศการ VDNH pavilion 75 และขอเชิญ ผู้แทนหน่วยงานไทยที่เกี่ยวข้องและผู้สนใจเข้าร่วมนิทรรศการดังกล่าว รายละเอียดดังเอกสารแนบ

สำนักงานปลัดกระทรวงศึกษาธิการขอเรียนว่า งาน MIEF เป็นโครงการในสังกัดของกระทรวง การศึกษาและวิทยาศาสตร์ของสหพันธรัฐรัสเซีย ซึ่งจัดขึ้นในเดือนเมษายนของทุกปีตั้งแต่ปี ๒๕๕๗ โดยเป็น งานจัดแสดงนวัตกรรมและเทคโนโลยีด้านการศึกษาที่น่าสนใจต่างๆ ของนักวิจัย ผู้เชี่ยวชาญ นักวิชาการ สถาบันการศึกษาของรัฐและเอกชน และภาคธุรกิจที่เกี่ยวข้อง ตลอดจนเป็นสถานที่สำหรับแนะแนวและให้ คำปรึกษาด้านการศึกษาในรัสเซียแก่ผู้ที่เกี่ยวข้อง ตลอดจนเป็นสถานที่สำหรับแนะแนวและให้คำปรึกษา ด้านการศึกษาในรัสเซียแก่ผู้ที่สนใจ โดยในปี ๒๕๕๘ มีผู้เข้าชมงานทั้งสิ้น ๕๒,๕๐๐ คน และมีผู้ออกพื้นที่ จัดแสดง ๒๕๐ ราย ทั้งนี้ ผู้สนใจสามารถหาข้อมูลเพิ่มเติมและลงทะเบียนได้จากเว็บไซต์ http://mmco-expo.ru

้จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา<u>ประชาสัมพันธ์ให้ห</u>น่วยงานใน<u>สังกัด</u>และผู้สนใจทราบต่อไปด้วย

จักขอบคุณมาก

สำนักความสัมพันธ์ต่างประเทศ ්වයේව කම්ජම c . NJ โทรสาร ୦ ୭୭୯୭ ୦୯୯୩

(นายวันนี้ นนท์ศิริ)

ผู้อำนวยการสำนักอำน**วยการ**

(นายสา้ทร จำปาทอง)

เลชาฝึก บ.ย อารการสุดมศึกษา

31 \$ 0. 2560

ที่ กต ๐๕๐๔/ ๕๒๕



5874 25 38, 3583 16-31

กระทรวงการต่างประเทศ

ถนนศรี	อยุธยา กทม ๑๐๔๐๐
	อยู่กับ กทม ๑๐๕๐๐ สำนักความสัมพันธาราปากเทต
	1092(71)
	5. i d 8 Amon 25%
Education	วังที่ ส 8 สพศม 2 36 0 Fair 2017

ะ**เกงา**นปลัดธวยธรวงจึกหา**ธิการ**

pe ฎหาษท pepo

เรื่อง รัฐบาลรัสเซียเชิญผู้แทนไทยเข้าร่วมงาน Moscow International Education

เรียน ปลัดกระทรวงศึกษาธิการ

ลิ่งที่ส่งมาด้วย สำเนาหนังสือกระทรวงการต่างประเทศสหพันธรัฐรัสเซีย ที่ 2481-n/3da ลงวันที่

ด้วยกระทรวงการต่างประเทศได้รับหนังสือจากกระทรวงการต่างประเทศสหพันธรัฐ รัสเซีย แจ้งกำหนดการจัดงานนิทรรศการด้านการศึกษานานาชาติกรุงมอสโก (Moscow International Education Fair - MIEF) ระหว่างวันที่ ๑๒-๑๕ เมษายน ๒๕๖๐ ณ ศูนย์ประชุมและนิทรรศการ VDNH pavilion 75 และขอเชิญผู้แทนหน่วยงานไทยที่เกี่ยวข้องและผู้สนใจเข้าร่วมนิทรรศการดังกล่าว ดังรายละเอียดปรากฏตามสิ่งที่ส่งมาด้วย

กระทรวงการต่างประเทศขอเรียนว่า งาน MIEF เป็นโครงการในสังกัดของกระทรวง การศึกษาและวิทยาศาสตร์ของสหพันธรัฐรัสเซี๊ย โดยเป็นงานที่ใช้นวัตกรรมและเทคโนโลยีด้านการศึกษา แสดงโครงการที่น่าสนใจต่าง ๆ จากชุมชนนักวิจัย ผู้เชี่ยวชาญ นักวิชาการ สถาบันการศึกษาของรัฐและ เอกชน และภาคธุรกิจที่เกี่ยวข้อง ตลอดจนเป็นสถานที่สำหรับแนะแนวและให้คำปรึกษาด้านการศึกษา ในรัสเซียแก่ผู้ที่สนใจ ทั้งนี้ ในปี ๒๕๕๘ มีผู้เข้าชมงานทั้งสิ้น ๕๒,๕๐๐ คน และมีผู้ออกพื้นที่จัดแสดง ๒๕๐ ราย ทั้งนี้ สามารถหาข้อมูลเพิ่มเติมได้จากเว็บไซต์ http://mmco-expo.ru

จึงเรียนมาเพื่อโปรดพิจารณา ผลเป็นประการใดโปรดแจ้งกระทรวงการต่างประเทศ ทราบด้วย จักขอบคุณมาก

ขอแสดงความนับถือ

พายทรงพล สุขจันทร์)

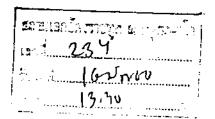
(นายกงหลาสุขจนทร) อธิบดีกรมยุโรป ปฏิบัติราชการแทน ปลัดกระทรวงการต่างประเทศ

กรมยุโรป กองยุโรปตะวันออก โทร. ๐ ๒๒๐๓ ๕๐๐๐ ต่อ ๑๓๑๙๖ โทรสาร ๐ ๒๖๔๓ ๕๑๕๖

(unofficial translation)

MINISTRY OF FOREIGN AFFAIRS OF THE RUSSIAN FEDERATION

№ 2481-n/3da



The Third Asian Department of the Ministry of Foreign Affairs of the Russian Federation presents its compliments to the Royal Thai Embassy to the Russian Federation and has the honour to invite the representatives from Your country to participate in the Moscow International Education Fair that will take place on 12-15 April 2017.

The detailed information about the Fair is available on the web-site mmco-expo.ru.

The Department avails itself of this opportunity to renew to the Embassy the assurances of its highest consideration.

Moscow, 14 March 2017

ROYAL THAI EMBASSY TO THE RUSSIAN FEDERATION Moscow №<u>2481-4 13</u>92

Третий департамент Азии Министерства иностранных дел Российской Федерации свидетельствует свое уважение Посольству Королевства Таиланд в Российской Федерации и имеет честь пригласить представителей вашей страны принять участие в Московском международном салоне образования, который состоится 12-15 апреля 2017 г.

Более подробную информацию о Салоне можно найти на сайте mmco-expo.ru.

Департамент пользуется случаем, чтобы возобновить Посольству уверения в своем высоком уважении.

Москва, « ///» марта 2017 года

НОСОЛЬСТВУ КОРОЛЕВСТВА ТАИЛАНД

г. Москва



4 Days to Learn Everything about Education: the Moscow International Education Fair Held in Spring

The fourth Moscow International Education Fair (MIEF) will be held from 12 to 15 April 2017. Leading education experts and practitioners will tell visitors where to study and what to learn, what skills they need to build a fruitful career and how to adjust to new market requirements, as well as about new opportunities, technological novelties, and state and private business offers. For 4 days pavilion 75 of VDNH will turn into the main site for everyone interested in further education and eager to understand major trends in modern education.

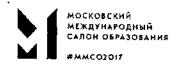
In 2017, the subject of the Fair is the New Education Ecosystem. The MIEF program takes account of interests of every participant of the modern educational process: teachers and parents, business, nonprofit organizations, and the government. The Fair will show how various levels and fields of Russian education are interconnected: participants of the MIEF will tell about opportunities available in various segments of Russian and international education and show how to make your way in education. Available opportunities include not only programs offered by the best state and commercial schools, higher education institutions, and education projects but also private initiatives and startups, corporate courses and innovative special needs education technologies.

This year, the Fair's program will make it possible for people of various age groups and professionals of different levels of experience to understand the available education opportunities. Ambitious professionals and young specialists will learn what skills they need to build careers in the constantly changing market and where and how to master them. The older generation will know about the current labor market opportunities and how to harmonize their skills with new employers' requirements.

Parents will understand how to lay an educational path to develop personal and professional interests of their children from preschool courses to the best schools and higher education institutions and will get answers to questions regarding family relationships, education techniques and practical methods, and teenager motivation from the best psychologists in Moscow and Moscow Oblast. On 15 April a special program for parents will be held by the Roditelskaya Liga (Parent's League) with information support provided by Mel.fm.

For graduates a large-scale vocational guidance program is prepared which is intended to help them choose their professional future: which higher education institution to choose after school, where to continue education: in Russia or abroad, and how to get ready for a successful career start. High school students will be able to participate in meetings with representatives of the best Russian and international higher education institutions, test their knowledge and professional interests, and consult teachers and psychologists. The Fair participants and partners will also hold education master classes and quests for juniors.

The Fifth Quarter special project dedicated to learning holidays will be arranged. Parents will see what additional educational opportunities for children are available outside of school; they will also know which children's camps and centers use education projects and what educational formats they use, and understand what knowledge their children will eventually receive.



In addition to a large professional program, the Fair will present public lectures given by top Russian and international education experts, presentations of the best education projects, master classes, workshops, consultations, quests, and demonstration lessons. On Saturday, 15 April, the MIEF will hold a large-scale festival program consisting of a set of educational and interactive events including educational parties, trainings, and lectures. On Saturday the Fair exposition will be oriented toward parents and children: MIEF exhibitors will hold a series of special events and show their visitors all the advanced educational technologies currently available in Russia and abroad.

Admission is free

Opening: 12 April, 12:00

Open 12-15 April 2017, 10:00-18:00

Website: www.mmco-expo.ru/http://www.mmco-expo.ru/

Social Media: Facebook ВКонтакте Instagram

Moscow International Education Fair (MIEF) is Russia's major event in the field of education held by the Ministry of Education and Science of the Russian Federation. The Fair was launched in 2014. Since 2015, the event is held annually in April. The Moscow International Education Fair is not only an open forum but Russia's largest exhibition of new educational services, technologies, and innovative projects. In 2016, more than 1,000 experts participated in the program, while the exposition was supported by more than 250 exhibitors. The MIEF is Russia's largest vocational guidance site: in 2016, 15 thousand students from Moscow and Moscow Oblast participated in the vocational guidance program. The total number of visitors - 52 thousand people. In 2017, the Fair will be held for the fourth time.

Press Service:

pr@mmco-expo.ru

Anna Zagorodnikova PR Director annaszagorodnikova@gmail.com +7 916 339 37 38